



Fiery® EXP8000 Color Server

SERVER & CONTROLLER SOLUTIONS



Impresión desde UNIX

© 2004 Electronics for Imaging, Inc. La información de esta publicación está cubierta por los [Avisos legales](#) para este producto.

45042536

17 de septiembre de 2004

IMPRESIÓN DESDE UNIX

En las estaciones de trabajo UNIX, puede imprimir directamente al Fiery EXP8000. Los trabajos impresos en el Fiery EXP8000 se envían a la cola Impresión o a la cola En espera. Puede utilizar Command WorkStation® para modificarlos y monitorearlos.

NOTA: Si imprime a la cola En espera, debe intervenir un operador desde Command WorkStation para imprimir el trabajo. Los trabajos que se envían a la cola En espera se almacenan en el disco duro y se dejan en espera.

Para obtener más información acerca del uso de Command WorkStation, consulte [Utilidades](#).

El nombre de la cola y el nombre de impresora del Fiery EXP8000 dependen de la configuración realizada por el administrador del sistema. Para obtener los nombres de las colas, póngase en contacto con el administrador del sistema.

Para obtener más información acerca de la configuración de la impresión desde TCP/IP, consulte la documentación de su sistema UNIX.

Terminología y convenciones

En este manual se utilizan la terminología y las convenciones siguientes.

Término o convención	Hace referencia a
Fiery EXP8000	Fiery EXP8000 Color Server

Impresión al Fiery EXP8000

Utilice comandos de UNIX para imprimir archivos PostScript y de texto al Fiery EXP8000. En general, use los comandos básicos de impresión (`lpr`, `lpq`, `lprm`) para enviar trabajos de impresión al Fiery EXP8000. Para obtener más información acerca de los comandos de UNIX, consulte los manuales de UNIX u otra documentación de UNIX.

PARA IMPRIMIR DESDE UNIX

- **En sistemas con otra variante basada en BSD, utilice el comando `lpr` para enviar un trabajo al Fiery EXP8000, de la forma siguiente:**

```
lpr <-Pimpresora> <-n° copias> <nombrearchivo>
```

Por ejemplo, si la cola Impresión del Fiery EXP8000 tiene el nombre `servidor_Impr`, el archivo tiene el nombre `Ejemplo` y desea imprimir dos copias, escriba:

```
lpr -Pservidor_Impr -#2 Ejemplo
```

- **En sistemas con Solaris 9 o cualquier otra implementación de UNIX de tipo System V, utilice el comando `lp` para enviar un trabajo al Fiery EXP8000, de la forma siguiente:**

```
lp -d <impresora> -n <copias> <archivo>
```

Por ejemplo, si la cola Impresión del Fiery EXP8000 tiene el nombre `servidor_Impr`, el archivo tiene el nombre `Ejemplo` y desea imprimir dos copias, escriba:

```
lp -d servidor_Impr -n 2 Ejemplo
```

PARA VER UNA LISTA CON LOS TRABAJOS DE LA COLA

- **En sistemas con una variante basada en BSD, utilice el comando `lpq` para ver los trabajos de la impresora, de la forma siguiente:**

```
lprm <-Pimpresora>
```

Por ejemplo, si la cola Impresión del Fiery EXP8000 se denomina `servidor_Impr`, escriba:

```
lpq -Pservidor_Impr
```

La estación de trabajo muestra el contenido de la cola.

- **En sistemas con Solaris 9 o cualquier otra implementación de UNIX de tipo System V, utilice el comando `lpstat` para ver los trabajos de impresora que contiene la cola, de la forma siguiente:**

```
lpstat -o <impresora>
```

Por ejemplo, si la cola Impresión del Fiery EXP8000 se denomina `servidor_Impr`, escriba:

```
lpstat -o servidor_Impr
```

La estación de trabajo muestra el contenido de la cola.

PARA ELIMINAR TRABAJOS DE LA COLA

NOTA: A no ser que inicie una sesión como root, sólo puede eliminar sus propios trabajos.

- **En sistemas con una variante basada en BSD, utilice el comando `lprm` para eliminar trabajos de la cola, de la forma siguiente:**

`lprm <-Pimpresora> <nº de trabajo...>`

Puede utilizar el comando `lpq` para obtener el número del trabajo.

Por ejemplo, para eliminar el trabajo número 123 de la cola Impresión del Fiery EXP8000 (denominada por ejemplo `servidor_Impr`), escriba:

`lprm -Pservidor_Impr 123`

El comando `lprm` reporta los nombres de los archivos que elimina.

- **En sistemas con Solaris 9 o cualquier otra implementación de UNIX de tipo System V, utilice el comando `cancel` para eliminar trabajos de la cola.**

`cancel <impresora> <ID de trabajo>`

Por ejemplo, para eliminar el trabajo número 123 de la cola Impresión del Fiery EXP8000 (denominada por ejemplo `servidor_Impr`), escriba:

`cancel servidor_Impr 123`